

## Liebe Zuschauer, liebe Fans, liebe Anhänger der Fußballabteilung des TSV Altenmarkt!

Was für eine turbulente und ereignisreiche Zeit haben wir in den letzten 3 Jahren durchlaufen! Inmitten von Zeiten Pandemie und alle die damit verbundenen Restriktionen, sowie weiterhin andauernden unfassbaren Kriegsszenen.

Wenn man das Ganze reflektiert betrachtet, dann wünschen wir uns einen ruhigen Verlauf der neuen Fußballsaison. Auch wenn es den Anschein macht, dass Vereinshistorien verloren gehen, darf man nicht den Weitblick verlieren und muss für den schwindenden Fußballnachwuchs gerüstet sein. Grund hierfür sind die demographische Entwicklung der Bevölkerung, sinkende Geburtenzahlen sowie ein sich ständig verändertes Freizeitverhalten von Kindern und Jugendlichen.

Damit man auch künftig den jugendlichen Kickern aus Altenmarkt und Stein, die in den Herrenbereich aufrücken, die Möglichkeit bieten könne, in einer intakten und attraktiven Herrenmannschaft zu spielen, haben sich die Vereinsführungen des TSV Altenmarkt und des TSV Stein/St. Georgen dazu entschlossen, ihre Teams bei den Herren zusammenzulegen.

Künftig wird man gemeinsam als *Spiel-Gemeinschaft* auf Punktejagd gehen.

Dennoch freuen wir uns auf Euch alle, auf spannende Spiele unserer Mannschaften in der neuen Saison und auf und die neuen Herausforderungen – in der Hoffnung in den 90 min wieder spannende Fußballspiele bieten zu können.

-----

Zudem sind wir auch in der Zeit des Umbruches und Neuausrichtung erneut überwältigt von der fast ungetrübten Unterstützung unserer Sponsoren: Was diese erneut an Spendengeldern bereit waren zu geben.

Vielen Dank an Euch alle – und wir bleiben bei unserem Ausspruch:

#kaufelokal

### „Ohne Sponsoren kein Vereinsleben“

#kaufelokal

Unter diesem Aufhänger wollen wir ein riesengroßes Dankeschön an unsere Sponsoren richten – ohne Euch wäre das „Leben“ der Abteilung im Senioren- wie Jugendbereich definitiv nicht umsetzbar.

Was hier schon fast alltäglich von den vielen lokalen und regionalen Unternehmen geleistet und gesponsert wird, ist eines nicht: Selbstverständlich!

Bitte achtet also beim Einkauf und bei der Angebotseinholung zu Dienstleistungen und Produkten auf unsere ehrenwerten Sponsoren der Fußballabteilung, welche wir auf den Folgeseiten präsentieren!

Wir wünschen Euch und uns eine komplikationslose und erfolgreiche Saison 2022/23 aller Mannschaften des TSV Altenmarkt und der neuen SG der Herren mit Stein/St. Georgen

Für uns gilt es in unserem Amt die Belange der Abteilung so erfolgreich und konsequent wie möglich fortzuführen – auch in dieser herausfordernden Situation und sowohl im sportlichen als auch im gesellschaftlichen Bereich. Ebenfalls sind wir stets bemüht, Abläufe sowie alle notwendigen Anpassungen umzusetzen, um den Fußballsport für Groß und Klein so attraktiv wie möglich zu gestalten. Hierbei freuen wir uns jederzeit aus dem erweiterten Führungskreis der Abteilung sowie aus den Kreisen aller Mitglieder und Zuschauer – d.h. von Euch – über konstruktive Rückmeldungen. Äußerst gerne werden wir diese in den Vereinsalltag zu integrieren versuchen.

Bleibt gesund!

Wir sind stolz, den Weg der Fußballabteilung zu leiten!



Walter Andrasch  
1. Abteilungsleiter



Robert Hausner  
2. Abteilungsleiter

Viel Spaß beim Lesen der aktuellen Ausgabe unserer Stadionzeitung!

Bei Anregungen und Fragen dazu meldet Euch bitte jederzeit beim Verantwortlichen Michael Randlinger sowie an: [stadionzeitung.tsvaltenmarkt@gmail.com](mailto:stadionzeitung.tsvaltenmarkt@gmail.com)

Bezüglich unseres Online-Auftritts dürfen wir hierzu auf Manuel Kleinschwärzer verweisen sowie auf die Website und den Facebook-Auftritt der Fußballabteilung:

[www.kickers-altenmarkt.de](http://www.kickers-altenmarkt.de) [www.facebook.com/KickersAltenmarkt](https://www.facebook.com/KickersAltenmarkt) Scan für Insta →



Hier findet ihr stets aktuelle News zu den Spielen unserer Mannschaften und zu wichtigen Terminen!

# Beide Herrenmannschaften im „Derby-Doppelpack“ gegen den TSV Heiligkreuz in der Außenseiter-Rolle

Samstag, 15. Oktober



**SG Stein/Altenmarkt gegen TSV Heiligkreuz (Anpfiff: 14 Uhr)**  
**SG Stein/Altenmarkt II gegen TSV Heiligkreuz II (Anpfiff: 16 Uhr)**

Liebe Fußballfreunde, zu den heutigen Partien der A-Klasse 5 und B-Klasse 5 begrüßen wir Euch recht herzlich. Unser ganz besonderer Gruß gilt den Kickern, Funktionären und Fans unserer Gäste vom TSV Heiligkreuz. Ebenso begrüßen wir die Schiedsrichter – das Spiel der Ersten Mannschaft leitet Christian Scholz (TV Obing), beim Spiel der „Res“ fungiert Georg Mitterpleininger (SB Chiemgau Traunstein) an der Pfeife. Wir wünschen Euch allen spannende, sportlich ansprechende und faire Matches und einen angenehmen Nachmittag und Abend bei uns in Altenmarkt!

Liebe Altenmarkter Fußballfreunde, unsere Erste Herrenmannschaft präsentiert sich in der A-Klasse 5 weiterhin als kleine Wundertüte: Herausragende Leistungen (und Ergebnisse) wechseln sich mit schier unerklärlichen Tiefs ab, und so ist der Abstand zu den ersten beiden Tabellenplätzen schon auf zwölf beziehungsweise elf Punkte angeschwollen. Immerhin: Mit einem Sieg im Nachholspiel am Dienstagabend beim TuS Garching (nach Redaktionsschluss dieser Ausgabe) konnten die Schützlinge von Johann „Buffy“ Jungvert auf den dritten Rang springen.

Nach starken Auftritten beim 6:0-Erfolg in Kienberg und einem für die Gäste äußerst schmeichelhaften 3:3-Remis gegen den TSV Palling hatten die Mannen um Kapitän Johannes „Jo“ Schreiber zwei eher ernüchternde Auftritte hingelegt: Im Gastspiel beim SV Oberfeldkirchen kassierten unsere Jungs kurz vor dem Abpfiff das entscheidende Tor zur 0:1-Nie-

derlage. Und in der Woche darauf sorgte unsere SG für eine Wiederbelebung des abgeschlagenen Tabellen-Schlusslichts: Wie schon in Oberfeldkirchen konnten auch gegen den SVL Tacherting II kaum Chancen generiert werden, und zu allem Überfluss kassierte man auch noch das Goldene Tor zur zweiten 0:1-Pleite in Folge. Nach diesen Nackenschlägen ging's aber wieder bergauf: Mit überzeugenden Vorstellungen wurden in Waldhausen (4:1) und gegen Feichten (6:1) wieder sechs Punkte eingefahren. Welches Gesicht unser Team heute zeigt, bleibt spannend. Gegen Spitzenreiter Heiligkreuz wird es aber eine Glanzleistung brauchen.

Auch unsere „Res“ ist Außenseiter: Gegner Heiligkreuz II ist ebenfalls Tabellenführer. Nach Siegen gegen den FC Traunreut (4:1) und Seon II (2:1) gab es zuletzt eine 0:3-Niederlage gegen Raitenhaslach.  
 - rse



**Lucio Williams (rechts)** ist mit unserer Ersten Mannschaft heute gegen Tabellenführer TSV Heiligkreuz nur Außenseiter. Foto: Weitz





der neue Mazda CX-60

Ausgezeichneter Mazda-Partner  
im Bereich Service-Qualität und  
Kundenzufriedenheit mit  
exzellenter Weiterempfehlung  
in der Region



## Gestalten Sie Ihr Heim mit Holz von Plössl!

# Plössl

Holzfachhandel



### INNENBEREICH:

- Landhausdielen
- Parkett
- Laminat
- Designbeläge
- Kork
- Holzdecken

### AUSSENBEREICH:

- **Terrassen** aus PEFC-zertifizierter österreichischer Gebirgslärche, Bangkirai, Massarandura, Thermo-Esche/Kiefer, Douglasie, WPC
- **Außenverschalungen**
- **Aus eigener Fertigung: Sichtschutzwände, Holzzäune, Hochbeete, Pflanzkästen ...**  
Sonderanfertigungen möglich!

Mühlweg 6 / 83301 Traunreut / Hörpolding / Tel. 0 86 69 - 28 29 / Fax 0 86 69 - 48 71

[www.ploessl-holz.de](http://www.ploessl-holz.de)

**SEIDL**  
ZWEIRADFACHGESCHÄFT

# ZWEIRAD- KOMPETENZ IM CHIEMGAU

Wir bieten neben **Beratung** und **Verkauf** von **Markenrädern** auch umfangreiche **Serviceleistungen**, **Ersatzteile** und **Zubehör** für **Fahrräder** und **E-Bikes**.

Altenmarkt | 0 86 21 / 61 53 5 | [zweirad-seidl.de](http://zweirad-seidl.de)



**BÄCKEREI**

**KONDITOREI**

# **D**AXENBERGER

**Bahnhofstrasse 6**

**83352 Altenmarkt**

**BÄCKEREI | KONDITOREI | CONFISERIE | SNACKS**

[www.baeckerei-daxenberger.de](http://www.baeckerei-daxenberger.de)

# Unsere Herren 2022 / 2023



# Ergebn. & Tabellen Herren I / A-Klasse 5

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 15.10.2022 /13:00 Uhr	SV Oberfeldkirchen 	- : -	TuS Traunreut II 
SA. 15.10.2022 /14:00 Uhr	SG Altenmarkt/Stein 	- : -	TSV Heiligkreuz 
SA. 15.10.2022 /15:00 Uhr	TSV Feichten/Alz 	- : -	TSV 1861 Tittmoning 
SA. 15.10.2022 /15:00 Uhr	SV Waldhausen 	- : -	TSV Tengling 
SA. 15.10.2022 /17:30 Uhr	TuS Kienberg 	- : -	TuS Alztal Garching 
SA. 15.10.2022 /18:00 Uhr	SV L. Tacherting II 	- : -	SV 1966 Kay II 
SO. 16.10.2022 /15:00 Uhr	TSV 1920 Palling 	- : -	TV 1909 Obing II 

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Torv.	Tordiff.	Pkt.
1.	 TSV Heiligkreuz	10	8	2	0	34:10	24	28
2.	 TSV 1861 Tittmoning	9	8	1	0	36:16	20	25
3.	 TSV 1920 Palling	10	4	4	2	26:17	9	16
4.	 SV 1966 Kay II	10	5	1	4	20:21	-1	16
5.	 TSV Tengling	9	4	3	2	17:18	-1	15
6.	 SG Altenmarkt/Stein	9	4	2	3	30:15	15	14
7.	 SV Waldhausen	10	4	1	5	15:17	-2	13
8.	 TuS Traunreut II	10	4	1	5	22:26	-4	13
9.	 SV Oberfeldkirchen	10	4	1	5	19:22	-3	13
10.	 TuS Kienberg	10	3	3	4	20:27	-7	12
11.	 TuS Alztal Garching	9	3	1	5	18:22	-4	10
12.	 TSV Feichten/Alz	9	2	1	6	15:28	-13	7
13.	 SV L. Tacherting II	10	1	2	7	13:26	-13	5
14.	 TV 1909 Obing II	9	1	1	7	4:24	-20	4

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 08.10.2022 /14:00 Uhr	TSV Heiligkreuz 	<b>3 : 0</b> (1:0)	SV Waldhausen 
SA. 08.10.2022 /14:00 Uhr	SG Altenmarkt/Stein 	<b>LIVE</b> <b>6 : 1</b> (2:1)	TSV Feichten/Alz 
SA. 08.10.2022 /16:00 Uhr	TV 1909 Obing II 	<b>0 : 4</b> (0:2)	TuS Kienberg 
SA. 08.10.2022 /16:00 Uhr	TuS Traunreut II 	<b>4 : 3</b> (1:1)	TSV 1920 Palling 
SA. 08.10.2022 /16:00 Uhr	SV 1966 Kay II 	<b>5 : 0</b> (1:0)	SV Oberfeldkirchen 
SA. 08.10.2022 /19:30 Uhr	TuS Alztal Garching 	<b>1 : 2</b> (1:0)	TSV 1861 Tittmoning 
SO. 09.10.2022 /15:00 Uhr	TSV Tengling 	<b>2 : 1</b> (1:1)	SV L. Tacherting II 



- Planen
- Sonnenschutz
- Raumausstattung
- Partyzelt- und Pavillonverleih

**JOKA**

FACHBERATER



# Märchenhafter Blumenschmuck für Ihre Traumhochzeit

## Blumen Furtner

Inh. Iris Steininger

### Hauptstraße 3

83352 Altenmarkt a. d. Alz

Tel. 08621/22 24

Iris@Blumen-Furtner.de

www.Blumen-Furtner.de



Dekorationen · Hochzeitsschmuck · Trauerfloristik · Lieferservice · Fleurop

ŠKODA



Service

KFZ - Reparaturen aller Art  
Neu- u. Gebrauchtwagen  
Unfallinstandsetzung



# AUTO HAGER

OFFLING · ☎ 0 86 21 / 6 28 68

[www.autohager.de](http://www.autohager.de)



# STREICHER Gruppe

ROHRLEITUNGS- & ANLAGENBAU ■ MASCHINENBAU ■ TIEF- & INGENIEURBAU ■ ROH- & BAUSTOFFE



## TECHNISCHE KOMPETENZ UND LEISTUNGSSTÄRKE

Die **STREICHER Gruppe** steht für Erfahrung, technisches Know-how, Flexibilität und Qualität. Mit 3.000 Mitarbeitern werden international anspruchsvolle Projekte in den Bereichen Rohrleitungs- und Anlagenbau, Maschinenbau, Tief- und Ingenieurbau sowie Roh- und Baustoffe durchgeführt.

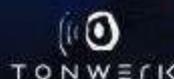
MAX STREICHER GmbH & Co. KG aA · Niederlassung Altenmarkt · Berndling 4 · 83352 Altenmarkt  
T +49(0)8621 6461-0 · E [info@streicher.de](mailto:info@streicher.de) · [www.streicher.de](http://www.streicher.de)

see★ feel★ love★

# READY FOR RESTART?



# 29.10. FELSENKELLER



ALOHA  
PROMOTION



# Torschützenlisten A-Klasse 5 / B-Klasse 5

PL.	Torjäger	Tore
1.	 <b>Albert Buxmann</b> TSV 1861 Tittmoning	16
2.	 <b>Martin Volzwinkler</b> TSV Heiligkreuz	15
3.	 <b>Florian Griesbeck</b> TuS Kienberg	14
4.	 <b>Simon Maier</b> SG Altenmarkt/Stein	11
5.	 <b>Marcus Keiner</b> SG Altenmarkt/Stein	8
6.	 <b>Maximilian Pfenninger</b> SV Waldhausen	7
7.	 <b>Sebastian Irlacher</b> TSV 1920 Palling	6
7.	 <b>Alexander Nowak</b> TSV 1920 Palling	6
7.	 <b>Nicolae Proteasa</b> TSV 1861 Tittmoning	6

PL.	Torjäger	Tore
1.	 <b>Markus Baumgartner</b> DJK Raitenhaslach	7
2.	 <b>Maxim Becker</b> FC Traunreut	6
2.	 <b>Johannes Koch</b> TuS Alztal Garching II	6
4.	 <b>Roy Kuether</b> TSV Peterskirchen II	5
4.	 <b>Maximilian Magerl</b> FA Trostberg	5
4.	 <b>Christian Zaehrl</b> TSV Heiligkreuz II	5
7.	 <b>Felix Fellner</b> TSV Tengling II	4
7.	 <b>Florian Linner</b> SV Seon-Seebruck II	4
7.	 <b>Stephan Mayer</b> SV Taching am See	4

# Ergebn. & Tabellen Herren II / B-Klasse 5

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 15.10.2022 /13:00 Uhr	FA Trostberg 	- : -	FC Kirchweidach II 
SA. 15.10.2022 /14:00 Uhr	SV Seeon-Seebruck II 	- : -	TSV Tengling II 
SA. 15.10.2022 /15:00 Uhr	DJK Raitenhaslach 	- : -	TSV Peterskirchen II 
SA. 15.10.2022 /15:00 Uhr	FC Mühldorf II 	- : -	TuS Alztal Garching II 
SA. 15.10.2022 /16:00 Uhr	SG Stein/Altenmarkt II 	- : -	TSV Heiligkreuz II 
SO. 16.10.2022 /13:00 Uhr	TSV 1920 Palling II 	- : -	SV Taching am See 

Pl.	Verrein	Sp.	G.	U.	V.	Tore.	Turdiff.	Pkt.
1.	 TSV Heiligkreuz II	9	6	2	1	24:6	18	20
2.	 TSV Peterskirchen II	8	5	2	1	23:7	16	17
3.	 Trostberg	8	5	2	1	17:6	11	17
4.	 TSV 1920 Palling II	9	5	1	3	17:14	3	16
5.	 SV Taching am See	8	4	3	1	16:8	8	15
6.	 SG Stein/Altenmarkt II	9	4	0	5	15:17	-2	12
7.	 TSV Tengling II	9	3	3	3	16:20	-4	12
8.	 DJK Raitenhaslach	9	3	2	4	23:20	3	11
9.	 SV Seeon-Seebruck II	9	2	4	3	16:13	3	10
10.	 FC Mühldorf II	7	3	0	4	15:19	-4	9
11.	 TuS Alztal Garching II	8	2	1	5	11:30	-19	7
12.	 FC Kirchweidach II	9	2	0	7	13:26	-13	6
13.	 FC Traunreut	10	2	0	8	14:34	-20	6

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 08.10.2022 /14:00 Uhr	SV Taching am See 		( FC Mühldorf II ) 
SA. 08.10.2022 /16:00 Uhr	TSV Heiligkreuz II 	1 : 1 ( 1 : 0 )	SV Seeon-Seebruck II 
SA. 08.10.2022 /16:00 Uhr	SG Stein/Altenmarkt II 	LIVE 0 : 3 ( 0 : 1 )	DJK Raitenhaslach 
SA. 08.10.2022 /17:00 Uhr	FC Kirchweidach II 	1 : 3 ( 0 : 2 )	TSV 1920 Palling II 
SA. 08.10.2022 /17:30 Uhr	( TuS Alztal Garching II ) 		TSV Peterskirchen II 
SO. 09.10.2022 /13:00 Uhr	TSV Tengling II 	4 : 2 ( 2 : 2 )	FC Traunreut 
	Spielfrei 		FA Trostberg 



BEWEGUNG FÜR GROß UND KLEIN -  
NORMGERECHT UND TÜV-GEPRÜFT

Bild: Großspielanlage „Flasko Grande“  
im Wildpark Pöing bei München



Ernst Maier Spielplatzgeräte GmbH  
Wasserburger Straße 70

info@spielplatzgeraete-maier.de  
www.spielplatzgeraete-maier.com

D-83352 Altenmarkt a. d. Alz  
Tel: +49 (0)8621 5082-0

info@spgm-power.de  
www.spgm-power.com

ENTDECKEN SIE DAS NEUE  
SPGM POWER®-AREAL IN  
ALTENMARKT AN DER LAUFENAU!

Bild: SPGM POWER®-Trainingsareal  
an der Laufenu / Altenmarkt a. d. Alz



S · P · G · M  
**POWER**  
by Ernst Maier Spielplatzgeräte GmbH

OUTDOOR WORKOUT- UND FITNESSGERÄTE • HOCHWERTIGES MATERIAL • KLARES DESIGN  
180 ÜBUNGSANLEITUNGEN IN WORT, BILD UND FILM • SPORTWISSENSCHAFTLICH FUNDIERT

**ZISCHT.  
SEIT 2015.**



*Alzhaus Media*

[www.alzhaus-media.de](http://www.alzhaus-media.de)

**DIE AGENTUR.**



„Gegenüber dem Superprodukt heute ist Anfang der 90er-Jahre kein Vergleich, und du kannst wahrscheinlich hierüber nur schmunzeln, was wir da zusammengebastelt haben“, sagte Herbert Lainer zum heutigen Stadionzeitungs-Boss Michi Randlinger – nunja, das ist dann doch ein bisschen Understatement: Die Stadionzeitung war ab der ersten Ausgabe beispielgebend für viele andere Vereine, von der Qualität her auf dem neuesten Stand der Technik und beim Blick auf alle anderen Dorfclubs im Fußball-Kreis Inn/Salzach und weit darüber hinaus einzigartig. Das sollte auch so bleiben, als Lainer im Sommer 2007 seine Tätigkeit als Abteilungsleiter beendete und sein Amt – und damit auch die Zuständigkeit für die Stadionzeitung – an Manfred Karlstetter.

Das Format wurde von DIN A5 auf DIN A4 umgestellt, und nun wurden auch die Mantel- und die ersten Einlege-Seiten in Farbe gedruckt. Von der Akquise der Werbeträger und der Rechnungstellung bis zum Verfassen und Zusammenstellen des aktuellen Heftes hatte Karlstetter alles in seiner Hand – neben der Abteilungsleiter-Tätigkeit eine enorm zeitraubende Aufgabe. Robert Seifert lieferte stets die aktuelle Spieltags-Vorschau und Fotos für den Innenteil.

In den ersten Jahren wurden die Beiblätter nach wie vor alle kopiert. Karlstetter machte sich dabei sogar die Mühe, die aktuellen Seiten nicht gesammelt in der Heftmitte, sondern einzeln zwischen die Mantel-Seiten mit den Firmenanzeigen zu heften, damit diese noch besser zur Geltung kommen. Erst ab der Saison 2009/10 wurde die Stadionzeitung mit den immer gleichen Seiten mit den Anzeigen und dazwischen den aktuellen Spieltags-Seiten „in einem Guss“ für jeden Heimspieltag separat von der Firma F & W gedruckt, ab der Saison 2011/12 von der Firma Hofman.

Nach Manfred Karlstetter hat Walter Andrasch die Leitung der TSV-Fußballabteilung übernommen. Die umfangreichen Aufgaben wurden dabei auf mehrere Schultern verteilt, und so kümmert sich nun „Marketing-Boss“ Michael Randlinger mit Herzblut um die Stadionzeitung. Er akquiriert die Werbeträger, deren Zahl kontinuierlich gesteigert werden konnte, und stellt die Ausgaben zusammen, den Inhalt steuert ein mehrköpfiges Team bei: Neben „Urgestein“ Robert Seifert sind das ..... (siehe Übersicht nächste Seite).

Damals wie heute gilt, trotz aller Erleichterungen durch Handy, Laptop und Internet: Die Herausgabe einer Stadionzeitung kostet vor allem eines: Zeit. Durch das Verteilen auf mehrere „Autoren“ bleibt der Aufwand aber für jeden überschaubar – und Spaß macht es ja auch, beispielsweise im Archiv zu stöbern und zu lesen, welche „Legenden“ in längst vergangenen Tagen das TSV-Trikot überstreiften und die Linie in der „Klärwerks-Arena“ rauf und runter gelaufen sind! Noch größer ist die Freude in jeder Jahreshauptversammlung, wenn im Kassenbericht die ansehnliche Summe bekannt gegeben wird, die durch die Stadionzeitung in die Abteilungs-Einnahmen geflossen ist. Und nochmal größer ist die Dankbarkeit den Gründervätern der Stadionzeitung, den aktuellen und früheren Helfern und vor allem den Sponsoren gegenüber, die das alles erst möglich machen – ein dickes, dickes Merci Euch allen, und auf die nächsten 30 Jahre!

Text: *Robert Seifert*

**Vielen Dank an Herbert Lainer und Manfred Karlstetter für die tolle Unterstützung sowie die Berichte und Texte zu diesem Rückblick.**

**Desweiteren ein riesiges Dankeschön an Robert Seifert für die perfekte Zusammenfassung der Texte zu diesem Rückblick.**

**Einfach unschätzbar was er mit seiner Arbeit jede Woche für den Verein leistet. Merce Robsn !!!**

# STADION ZEITUNG

## JUBILÄUM



### Das Team der Stadionzeitung von heute:



Seli Schmid  
Damenseiten



Franzi Gius  
Damenseiten



Philip Mix  
Jugendseiten + Schiris



Robert Seifert  
Spieldtags-Vorschau, Zeitungsberichte,  
Textliche Unterstützung, Fotos der  
Spiele, usw: usw.



Manuel Kleinschwärzer  
Verteilung, Homepage



Dominik Seifert  
Textung, Urlaubsvertretung,  
Allzweck Hilfe



Bernd Nagl  
Ergebnisse, Tabellen,  
Torschützen



Matthias Wastlschmid  
Spieleinsätze, Chronik



Wolfgang Wastlschmid  
Layout und Entwurf, Grafische  
Aufbereitung, Layouts für  
Anzeigen, Titelseite, Firmenlogos,  
Sponsorenübersicht usw. usw.



Michael Randlinger  
Gesamtkoordination

# THE iX1



DER ERSTE VOLLELEKTRISCHE BMW iX1



BMW iX1: Stromverbrauch in kWh/100 km: (NEDC) / 18,4-17,3 (WLTP); Elektrische Reichweite (WLTP) in km: 413-438. Der BMW iX1 ist voraussichtlich ab 11/2022 verfügbar. Bei den Angaben handelt es sich um vorläufige, noch nicht offiziell bestätigte Werte.

# SCHWARZ

EST. 1928  
Traunstein – Altenmarkt



93352 Altenmarkt - Telefon 08621-3385

## Bayerische Geselligkeit im Traditionsgasthaus

In den letzten 17 Jahren hat sich unter der Leitung der Wirtsfamilie Schmidhuber die Husarenschänke zu einem beliebten Treffpunkt für Jung und Alt entwickelt. Bayerische Gastlichkeit, die persönliche Ansprache und professionelle Bewirtung gehören in diesem Haus zum guten Ton. In den gemütlichen Stuben oder im gepflegten Biergarten wird gern mit einem frisch gezapften Bier der Klosterbrauerei Baumburg angestoßen. Die Speisekarte dominieren deftige Gerichte, frisch zubereitet nach traditionellen bayerischen Rezepten. Abwechslung zur festen Speisekarte bringt die Tageskarte

sowie regelmäßig wiederkehrende bayerische Schmankerl- und Grillabende, gern auch mit zünftiger Livemusik. Auch die Spezialität des Hauses, die Riesencurrywurst mit über ca. 40 cm, ist sehr beliebt, während Kinder die Husarenschatztruhe für sich entdecken. Ein separater Saal bietet Platz für Feierlichkeiten jeder Art, zu denen gerne ihr Wunschgericht zubereitet wird. Schafkopfpfennen, Watten- und Skat-Turniere sind willkommen. Für Seminare, Sportübertragungen usw. steht ein HD-Beamer mit 3m Leinwand zur Verfügung.



## Planung · Beratung · Ausführung



über **140** Jahre  
**hans heimbach**

## Bad · Heizung · Sanitär

Pallinger Str. 18 · TROSTBERG · Tel. 08621/6485-0  
e-Mail: [info@heimbach-haustechnik.de](mailto:info@heimbach-haustechnik.de)

[www.heimbach-haustechnik.de](http://www.heimbach-haustechnik.de)



# GERMAN

ESTRICH DESIGN WOHNEN

[germanestrich.de](http://germanestrich.de)

[germanwohnen.de](http://germanwohnen.de)

Ihr zuverlässiger Partner



**GERMAN**  
ESTRICH

[www.germanestrich.de](http://www.germanestrich.de)  
08621 98855-10

Estriche aller Art

Abbruch & Sanierung

Isolierung & Abdichtung



ESTRICH FÜRS LEBEN



**GERMAN**  
DESIGN

[www.germanestrich.de/design](http://www.germanestrich.de/design)  
08621 98855-10

Sichtestriche

Terrazzoböden

Industrieböden

Beschichtungen



DESIGN FÜHLEN



[www.germanwohnen.de](http://www.germanwohnen.de)  
08621 98855-12

Höchste Qualität

Beste Lage für Ihre Zukunft

Ihren Wünschen angepasst



WOHNTRAUM LEBEN

# Aktuelle Spieleinsätze

		Spiele	davon Spielgemein schaft
1	Geiler Gunter	692	3
2	Seifert Dominik	679	9
3	Seifert Robert	512	1
4	Schwarz Max	469	8
5	Schmid Josef	457	14
6	Staller Dominik	151	0
7	Schreiber Johannes	137	15
8	Kovac Danijel	135	4
9	Williams Leanda	108	16
10	Williams Lucio	100	16
11	Kleinschwärzer Manuel	97	4
12	Linner Martin	88	4
13	Wutz Patrick	72	12
14	Held Thomas	69	13
15	Obermayr Daniel	64	13
16	Keiner Marcus	58	14
17	Freutsmiedl Manuel	46	0
18	Erlinger Marcel	38	11
19	Absmaier Bernhard	35	13
20	Alghanem Bashar	30	6
21	Parzinger Michael	25	2
22	Bencina Mario	20	5
23	Lanyi Franz	19	4
24	Dobis Simon	16	16
25	Pyrcherer Julian	14	12
26	Wolsperger Fabian	11	0
27	Gramsl Benedict	11	8
28	Seitlinger Bernhard	11	11
29	Lischka Daniel	10	10
30	Maier Simon	10	10
31	Winkler Andreas	9	9
32	Wenglarczyk Fabian	9	9
33	Mihaljevic Ivan	9	9
34	Botschner Julian	8	8
35	Scholtysik Lukas	8	8
36	Neltz Kevin	8	8
37	Zettel Benjamin	7	7
38	König Moritz	6	6
39	Wagner Andreas	5	5
40	Parzinger Florian	5	5
41	Vukelic Petar	5	5
42	Komljenovic Tomislav	5	5
43	Fising Michael	3	3
44	Wessely Andreas	3	3
45	Stachon Konrad	2	2
46	Schwabe Daniel	1	0
47	Rötzer Patrick	1	1
48	Gröbner Manfred	1	1



## Top 5 bei Spieleinsätzen

Mehmet Ersayin	705 Spiele
Gunther Geiler	692 Spiele
Stefan Gulden	691 Spiele
Seifert Dominik	679 Spiele
Georg Hauer	660 Spiele

Fit bleiben und Spaß haben!

# Skigymnastik

Rundumtraining für Bauch, Rücken, Beine und Arme,  
Stabilitätsübungen, Grundlagenausdauer, Koordination, Dehnen  
und Spiele

**Achtung anderer Tag und neue Uhrzeit:**

ab 06.10.22 immer Donnerstags

neue Uhrzeit: 18.30 - 20.00 Uhr

in der Turnhalle Altenmarkt



# Im Chiemgau ganz oben



Hergestellt mit Strom  
aus 100%  
Baumburger Wasserkraft



[www.baumburger.de](http://www.baumburger.de)

Die Baumburger Biere gibt's auch eiskalt vom Fass: Partyservice 08621-982635

# DIE NEUE BADAUSSTELLUNG IN IHRER NÄHE

\* ELEMENTS-SHOW.DE  
BADAUSSTELLUNG UND MEHR

\* 83355 GRABENSTÄTT-ERLSTÄTT  
INNERLOHENER STR. 3  
+49 861 704-0



- Statische Berechnungen
- Konstruktions-, Schalungs-,  
und Bewehrungspläne
- Energieberatung
- Kfz-Nachweise
- Brandschutznachweise

Dipl.-Ing. (FH) Klaus Mairhofer

Aubergstraße 39 | 83352 Altenmarkt/Alz  
Telefon 08621 / 99 77 9 - 0 | Telefax 08621 / 99 77 9 - 99  
info@statik-mairhofer.de | www.statik-mairhofer.de

Midnand geht's  
besser als alloa!  
... und des is ned nur  
beim Fußball so!

 zachelektroanlagen  
 zachelektroanlagen



**Zach** | 100 Jahre  
1921 - 2021

Zach Elektroanlagen GmbH & Co. KG  
Kolpingweg 2, 83342 Tacherting

 08622 9881-0  
 www.zach-elektroanlagen.de





LEX WARE  
VOR ORT

# @andreas

**HAUFE. LexWARE**

[www.lexhandel.de](http://www.lexhandel.de) - [shop.lexhandel.de](http://shop.lexhandel.de)



Dirk Andreas  
Traunweg 1  
83352 Altenmarkt  
☎ 08621/508774



[www.fahrschule-mathis.de](http://www.fahrschule-mathis.de)



Fahrschule  
**mathis**  
Altenmarkt

Unterricht: Mo & Mi von 18:30 - 20:00 Uhr



Tel.: 0171 - 4940773 oder 08621 - 506565

[info@fahrschule-mathis.de](mailto:info@fahrschule-mathis.de)



**ERL**

MODE ATELIER

Hauptstr. 28 - Altenmarkt - Tel. 0 86 21 / 43 73



architekturbüro **K**rosser

marktplatz 8 · 83352 altenmarkt/alz  
t 08621-9074569 · f 08621-9074570  
e-mail: [info@architekt-k.de](mailto:info@architekt-k.de)

[www.architekt-k.de](http://www.architekt-k.de)

Die Firmen des Unternehmen Altenmarkt  
wünschen viel Erfolg für die neue Saison!



Ein starkes Team  
mit starken Partnern



# Ziegenaus

OFENBAU · MEISTERBETRIEB

Ziegenaus Ofenbau

Hauptstraße 40 · 83352 Altenmarkt

## DIAGNOSE: **LEIDENSCHAFT!**

Konzepte aus dem Spitzensport für Therapie, Training und Unternehmen



Mit unserem Traunmed Coachingzone System kombinieren wir Elemente der Physiotherapie, der medizinischen Trainingstherapie und der Neurobiologie und entwickeln daraus einzigartige Konzepte für unsere Patienten, Sportler, Teams und Unternehmen.

#Physiotherapie #Sportphysiotherapie #Osteopathie #Individualtraining  
#Ganganalyse #Seminare #Teambuilding #Gesundheitsmanagement  
#Mannschaftscoaching #Teamentwicklung #Ausbildung



Traunmed Sport-&Rehazentrum GmbH&Co. KG  
Martin-Niemöller-Str. 2 | 83301 Traunreut  
Tel: 08669 - 78932 - 0 | [www.traunmed.de](http://www.traunmed.de)

# Fußballabteilung TSV Altenmarkt

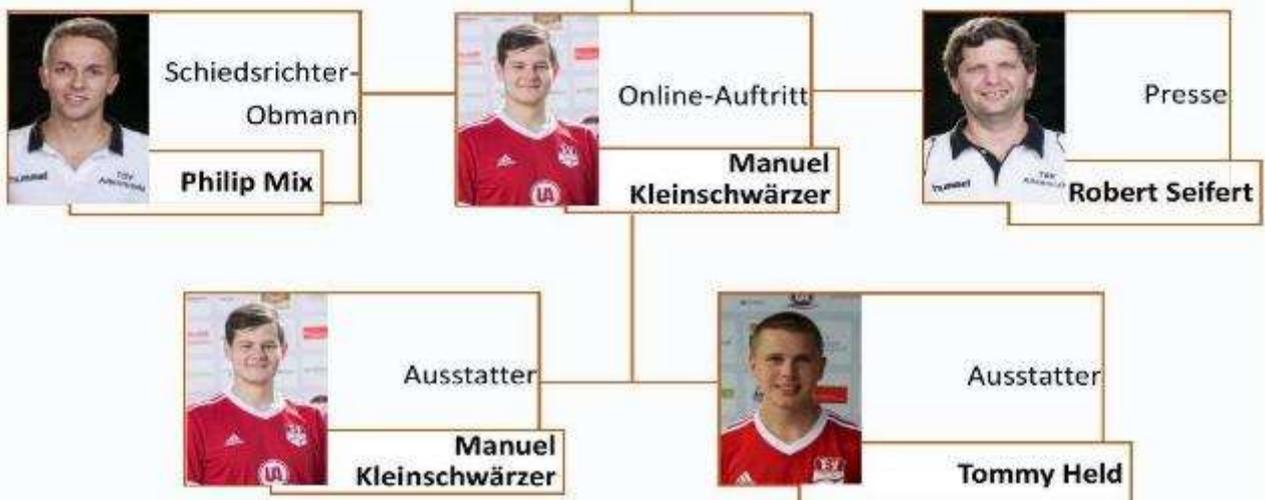
## Abteilungsleitung



## Erweiterte Abteilungsleitung



## Organisation





ERST GEWINNEN,  
DANN ENTSPANNEN! 😊



STROHMAYER  
TRACHT MODE SCHUHE

Marktplatz 1 | 83352 Altenmarkt a. d. Alz | 08621 2725

# küchenwerkstatt



SCHREINEREI  
thusbass

KÜCHE BAD WOHNEN



ALTENMARKT



WWW.KUECHEN-ALTENMARKT.DE

**AA** AUTOHAUS  
ALTENMARKT

[www.autohaus-altenmarkt.de](http://www.autohaus-altenmarkt.de)

IHR  
MEHRMARKEN  
CENTER

15.000 Autos passen nicht auf  
unseren Hof, aber auf unsere Homepage -  
Ihr sorgenfreier Autokauf!

Wasserburger Str. 8 - 83352 Altenmarkt/Alz Tel.: 08621 50651512 - Instagram & Facebook #autohausaltenmarkt

alzchem  
group



# #MACHER

Entdecke die vielseitige Ausbildung bei Alzchem.



[www.alzchem.com/  
ausbildung](http://www.alzchem.com/ausbildung)



# Unsere Damen 2022 / 2023



# Spielerinnen Ehrung

In der vergangenen Saison wurde unsere Spielerin Franziska Rauscheder für Ihren Einsatz in den Damenmannschaften des TSV Altenmarkt/Alz von der Abteilungsleitung geehrt.



**Franziska Rauscheder**

**100 Spiele**

Ein großes Dankeschön für das Engagement auf und auch außerhalb des Spielfeldes für unseren TSV Altenmarkt/Alz, sowie noch viele erfolgreiche Partien in den Farben des TSV.



P · I · A · N · O  
**SCHADHAUSER**

• VERKAUF

• REPARATUREN

• VERLEIH

• STIMMUNGEN

**Pianohaus der Weltmarken**

[www.piano-schadhauser.de](http://www.piano-schadhauser.de)

FAKTES ERLEBEN

*Pianos...*

- FINANZIEREN
- MIETEN
- KAUFEN

*...lieben!*

seit  1978

## Dein Supermarkt in der Region!

**Scherer's** *Tägliche Frische*



**Öffnungszeiten**

**Herzog-Otto-Straße 11**  
Montag - Samstag 7:00-20:00

**Sonnenleite 14**  
Montag - Samstag 8:00-20:00

*Wusstest du, dass...*

- wir unsere Back- und Konditoreiwaren in unserer hauseigenen Backstube in Schnaitsee herstellen?
- wir Fleisch von unserer hauseigenen Metzgerei bei Schnaitsee beziehen und das nur von ausgewählten regionalen Landwirten?
- wir in der hauseigenen Küche täglich frisch unsere Mittagsmenüs und Feinkostsalate zubereiten?
- wir ein großes Sortiment von regionalen Lieferanten beziehen?
- wir täglich frisch mit Waren beliefert werden?
- wir viele lokale Projekte wie z. B. die Trostberger Tafel unterstützen?



Weisky & Co. GmbH  
Färberstraße 3  
83352 Altenmarkt  
Telefon (08621) 5400  
Fax (08621) 5680  
info@wkweisky.de



## Ihr zuverlässiger Partner für:

- Öl-Gas-Brennwertkessel
- Solaranlagen
- Biomassekessel
- Wärmepumpen
- Photovoltaikanlagen
- Lüftungsbau
- Badsanierung
- Kundendienst
- Wartung von Industrieanlagen
- Spenglerei
- Schwimmbadbedarf



Die Welt ist voller Energien.  
Wir haben die passende Heiztechnik.

**BRÖTJE**  
HEIZUNG 

*BRÖTJE - Innovative Heiztechnik  
mit Öl, Gas, Holz, Erdwärme  
und Solar*

Ihr Fachhandwerker berät Sie gern

Weisky GmbH&Co. GmbH  
Färberstraße 3  
83352 Altenmarkt  
Telefon (08621) 5400

[www.broetje.de](http://www.broetje.de)





# Aktuelle Spieleinsätze Damen



1	Steinbach Julia	265
2	Radl Sandra	227
3	Schweidler Andrea	214
4	Büchele Anna	182
5	Gius Franziska	169
6	Schmid Selina	169
7	Obermaier Sina	166
8	Linner Michaela	157
9	Obermayr Linda	153
10	Laufke Tatjana	145
11	Grüner Svenja	142
12	Rauscheder Franziska	124
13	Liedl Franziska	112
14	Wolferstetter Lisa	99
15	Zerres Roxy	86
16	Zehentmaier Lisa	58

17	Stillfried Lillian	55
18	Stadler Anna	51
19	Hilger Julia	46
20	Gulden Laura	40
21	Lukas Hannah	31
22	Eckert Sarah	29
23	Steiglechner Laura	28
24	Niedermaier Katharina	20
25	Seiler Annika	19
26	Miesgang Marie	15
27	Aicher Kristina	14
28	Stoff Pia	13
29	Smuda Viktoria	11
30	Kaltner Anna	9
31	Leidmann Luca	6
32	Wimberger Ronja	6
33	Oberleitner Nicole	1

<b><u>Die Top 5 bei Spieleinsätzen</u></b>		<b><u>Die Top 5 bei den Aktiven</u></b>	
Steinbach Julia	265 Spiele	Nieder Julia	265 Spiele
Radl Sandra	227 Spiele	Radl Sandra	227 Spiele
Schweidler Andrea	214 Spiele	Schweidler Andrea	214 Spiele
Büchele Anna	182 Spiele	Büchele Anna	182 Spiele
Gius Franziska/Schmid Selina	169 Spiele	Gius Franziska/Schmid Selina	169 Spiele

# Tabelle Saison 22/23

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	 (SG) SpVgg Jettenbach/TSV Gars	4	3	1	0	18:8	10	<b>10</b>
▶ 2.	 SV Waldhausen	4	3	1	0	17:7	10	<b>10</b>
▶ 3.	 (SG) TSV Eiselfing/TSV Babensham I	3	3	0	0	10:1	9	<b>9</b>
▶ 4.	 SV 1966 Kay	5	2	1	2	12:13	-1	<b>7</b>
▲ 5.	 (SG) SV Söllhuben/SC Frasdorf/ASV Grassau I	4	1	1	2	10:11	-1	<b>4</b>
▼ 6.	 TSV Altenmarkt/Alz	5	1	1	3	10:17	-7	<b>4</b>
▶ 7.	 SV Prutting	4	0	3	1	4:6	-2	<b>3</b>
▲ 8.	 (SG) TV Feldkirchen/SV Vagen	2	0	0	2	5:12	-7	<b>0</b>
▼ 9.	 DIK Nußdorf	3	0	0	3	3:14	-11	<b>0</b>

## Kommende Spiele

FR. 21.10.2022 /19:30 Uhr	(SG) TV Feldkirchen/SV Vagen		- : -		TSV Altenmarkt/Alz	Sportanlage Feldkirchen, Platz 3   Karl-Weigl-Platz 1   83620 Feldkirchen-Westerham
SA. 29.10.2022 /17:00 Uhr	SV Prutting		- : -		TSV Altenmarkt/Alz	Sportplatz Prutting   Am Sportplatz 1   83134 Prutting
SA. 12.11.2022 /17:00 Uhr	TSV Altenmarkt/Alz		- : -		SV 1966 Kay	Sportanlage Altenmarkt, Platz 1   Auweg 23   83352 Altenmarkt a.d.Alz
SA. 25.05.2023 /17:00 Uhr	TSV Altenmarkt/Alz		- : -		(SG) SV Söllhuben/SC Frasdorf/ASV Grassau	Sportanlage Altenmarkt, Platz 1   Auweg 23   83352 Altenmarkt a.d.Alz

Mit uns sparen Sie **verdämmt** viel Kohle!  
[www.fassadenbau-oswald.de](http://www.fassadenbau-oswald.de)

**OSWALD**

Fassadenbau & Bauelemente  
Fenster & Türen

Ihr Profi in Altenmarkt für  
**VollWärmeSchutz**  
Telefon: 08621-806 40 10



**BAUR**  
VERPACKUNG

[www.baur-verpackung.de](http://www.baur-verpackung.de)  
[info@baur-verpackung.de](mailto:info@baur-verpackung.de)

Tel 08621 2390

Bahnhofstrasse 16-18  
D-83352 Altenmarkt

IHR SYSTEMLIEFERANT FÜR  
KARTONAGEN + VERPACKUNGEN



Hauptstr. 2 83352 Altenmarkt a. D. Alz – Deutschland Tel: +49-8621 806885



AUSRÜSTUNGSPARTNER DES



# HOFBAUER TEAMSPORT



**Simon-Breu-Str. 10**  
**D-84359 Simbach/Inn**  
**tel:** +49 (0)8571 920351  
**mail:** info@laola.biz  
**web:** www.laola.biz

**Öffnungszeiten:**  
**Mo-Fr** 09.00-18.00 Uhr  
**Sa** 09.00-13.00 Uhr  
Für Vereine und Firmen  
auch nach Vereinbarung!

 /hbteamsport

 /hofbauer\_teamsport

 /hofbauertv



# 3.Spiel der Damen

## Kader

	Anna Büchel	1
	Laura Steigelmair	2
	Franziska Rauschader	3
	Franziska Glas	4
	Michaela Linner	7
	Sina Obermaier	8
	Selina Schmid	9
	Lisa Zehentmaier	10
	Linda Obermayr	11
	Roxana Zerres	12
	Hannah Lukas	13

	Katharina Meckemair	6
	Svenja Gruber	14
	Ronja Wimberger	16
	Lisa Leikmann	17

**FRAUEN KL 03**  
3. Spieltag  
SO. 25.09.2022 / 15:00 Uhr

**LIVE**  
**3 : 0**  
(2 : 0)

(SG) TSV Eiselfing/TSV Babensham I   TSV Altenmarkt/Alz

# 4.Spiel der Damen

## Kader

	Anna Büchel	1
	Laura Steigelmair	2
	Franziska Rauschader	3
	Michaela Linner	7
	Sina Obermaier	8
	Selina Schmid	9
	Hannah Lukas	10
	Linda Obermayr	11
	Roxana Zerres	12
	Svenja Gruber	13
	Ronja Wimberger	16

	Katharina Meckemair	4
	Viktorie Senarath	5
	Sandra Escher	6
	Andrea Schwedler	14
	Julia Hilger	15

## Torschützen

- 0:1 - (4') Julia Sattelberger
- 1:1 - (9') Roxana Zerres
- 2:1 - (13') Roxana Zerres
- 3:1 - (20') Ronja Wimberger
- 4:1 - (72') Linda Obermayr

**FRAUEN KL 03**  
4. Spieltag  
SA. 01.10.2022 / 17:30 Uhr

**4 : 1**  
(3 : 1)

TSV Altenmarkt/Alz   DJK Nußdorf

# 5. Spiel der Damen

## Kader

 Anna Büchele	1	 Viktoria Smuda	5
 Laura Steiglechner	2	 Annika Sailer	7
 Franziska Rauscheder	3	 Lisa Zehentmeier	10
 Franziska Gius	4	 Lillian Stöffried	15
 Hannah Lukas	6	 Roxana Winberger	16
 Sina Obermaier	8		
 Selina Schmid	9		
 Linda Obennayr	11		
 Roxana Zerres	12		
 Svenja Grüner	13		
 Sarah Eckert	14		

### Torschützen

- 1:0 - (10') Nicki Schäfer
- 2:0 - (22') Nicki Schäfer
- 2:1 - (48') Katharina Rannetsberger (ET)
- 2:2 - (81') Bettina Rannetsberger (ET)
- 3:2 - (82') Nicki Schäfer
- 4:2 - (90') Nicki Schäfer



Im Vergleich mit dem nächsten Gegner...

## SAISONSTATISTIK

 (SG) TV Feldkirchen/SV Vagen	Aktuelle Saison	 TSV Altenmarkt/Alz
<b>8</b>	Aktuelle Position	<b>6</b>
<b>0</b>	Aktuelle Punktzahl	<b>4</b>
<b>5:12</b>	Aktuelles Torverhältnis	<b>10:17</b>
<b>N   N</b>	Aktueller Trend	<b>U   N   N   S   N</b>
<b>Tanja Gotzler [2 Tore]</b>	Bester Torjäger	<b>Hannah Lukas [3 Tore]</b>
 <b>2</b>  <b>0</b>  <b>0</b>	Karten	 <b>0</b>  <b>0</b>  <b>0</b>
<b>0 min</b>	Zeitstrafen	<b>0 min</b>

## Unser Leistungsspektrum

für Mercedes-Benz-Fahrzeuge  
und alle anderen Marken

- Wartungs- und Reparaturarbeiten
- Diagnosearbeiten
- Karosseriearbeiten
- HU/AU (täglich bei TÜV SÜD)
- Räderwechsel mit Einlagerung
- Fahrzeugaufbereitung

Bei Abgabe dieser Anzeige  
erhalten Sie in unserer  
Filiale in Traunreut  
**einmalig**

# 20%

auf sämtliche Lohnarbeiten  
(mit Ausnahme unserer  
bereits preisreduzierten  
Festpreis-Angebote)

Auto  
**FREILINGER**

Auto FREILINGER GmbH

Trostberger Straße 8 · 83301 Traunreut · Tel. 08669 8656-0  
service-traunreut@auto-freilinger.de · www.auto-freilinger.de



**Wir wünschen dem  
TSV Altenmarkt  
viel Erfolg beim  
Heimspiel**

*Mit großem Kinder-Secondhand  
Den Besten Eltern-Kind Kursen  
Medistream- & Wellnessmassagen  
Beratungen & Geburtsbegleitung*

**[www.kurs-oase.de](http://www.kurs-oase.de)**

**POTAIN**<sup>®</sup>  
by Manitowoc



**WACKER  
NEUSON**  
*all it takes!*



**KRAMER**  
*on the safe side*

# GELD SPAREN DURCH MIETEN!

- **Oben- und Untendreher** bis 75 m Ausladung
- **Rad- und Kettenbagger** von 0,8 to. bis 14 to.
- **Radlader** von 0,3 m<sup>3</sup> bis 2,5 m<sup>3</sup>
- **Dumper** von 0,5 to. bis 10 to.

**MOSER**  
**BAUMASCHINEN**

VERMIETUNG - VERKAUF - SERVICE

Niederbayern | Oberbayern | Oberpfalz | München

**Moser Baumaschinen Vertriebs GmbH**

🏠 Berndling 16 | 83352 Altenmarkt  
☎ 08621 50824-0  
📠 08621 50824-69  
✉ [altenmarkt@moser-baumaschinen.de](mailto:altenmarkt@moser-baumaschinen.de)

🌐 [www.moser-baumaschinen.de](http://www.moser-baumaschinen.de)

## Termine 2022 um den TSV und drumherum

So. 16.10.2022	Verkaufsoffener Sonntag mit Flohmarkt
Fr. 04.11.2022	Bayropäischer Vorweihnachtsmarkt
Sa.05.11.2022	Bayropäischer Vorweihnachtsmarkt
So.06.11.2022	Bayropäischer Vorweihnachtsmarkt (Baumburg)
Fr. 02.12.2022 / 18:30	Weihnachtsfeier Damen & Herren (Steiner Bräustüberl in Stein)
Mo. 05.12.2022	Nikolausfahrten
.Fr. 30.12.2022	Internes Hallenturnier

**Aktuelle und weitere umfassende Informationen zur  
Fußballabteilung des TSV Altenmarkt unter:**

**[www.kickers-altenmarkt.de](http://www.kickers-altenmarkt.de)**

# U17 B1-Junioren Kreisliga Herbstrunde 2022

## U17 (B-Jun.) KL 1 Inn/Salzach HR

FR. 07.10.2022 /20:00 Uhr

DFI Bad Aibling III



**2 : 3**  
(1:0)



SG Altenmarkt/Stein

Sportpark Mietraching - ehem. US-Gelände, Kunstrasen | Dietrich-Bonhoeffer-Str. 20 | 83043 Bad Aibling

## U17 (B-Jun.) KL 1 Inn/Salzach HR

SO. 16.10.2022 /11:00 Uhr

JFG Mangfalltal-Maxlrain



- : -



SG Altenmarkt/Stein

Sportanlage Willing | Goldbachweg 12 | 83043 Bad Aibling

## U17 (B-Jun.) KL 1 Inn/Salzach HR

FR. 21.10.2022 /17:45 Uhr

SG Altenmarkt/Stein



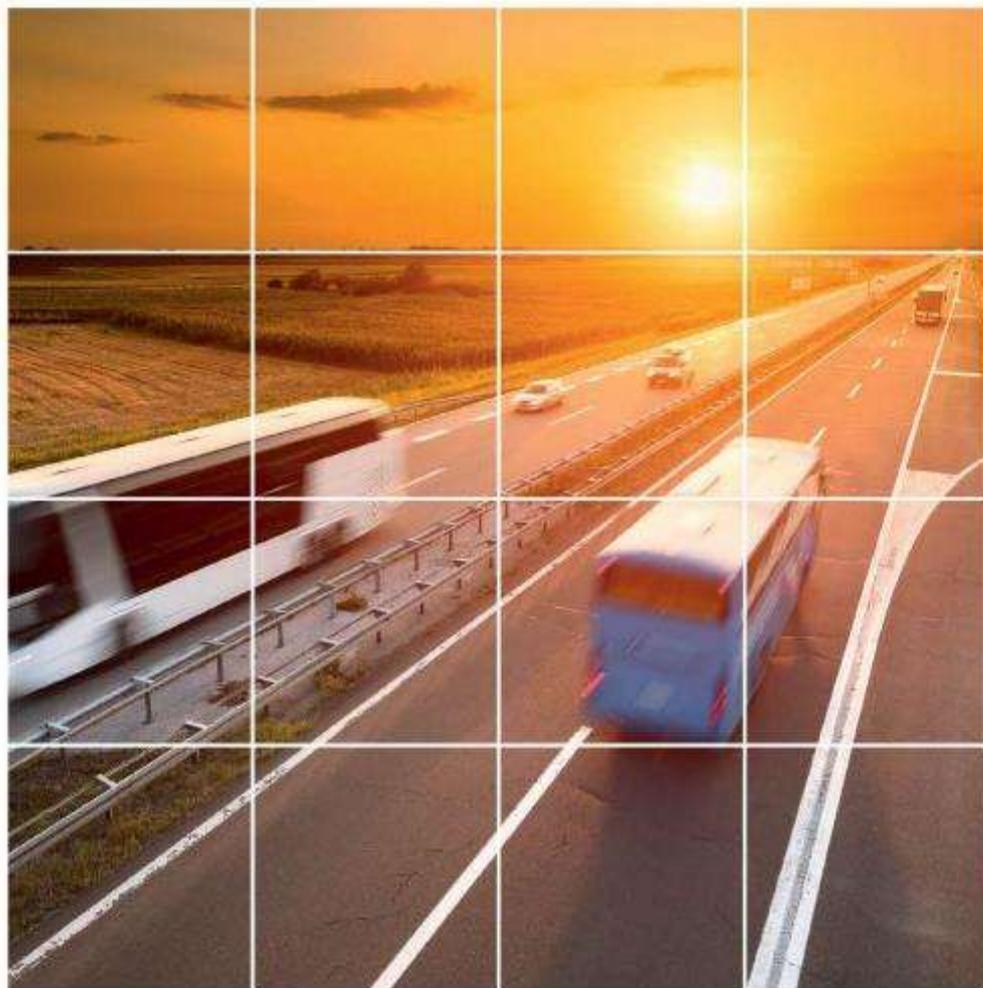
- : -



TSV Buchbach

Sportanlage Altenmarkt, Platz 1 | Auweg 23 | 83352 Altenmarkt a.d.Alz

PL.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	JFG FC Holzland/Inn	4	3	1	0	15:4	11	<b>10</b>
▲ 2.	TSV Buchbach	4	3	1	0	10:4	6	<b>10</b>
▼ 3.	SV Wacker Burghausen III	4	3	1	0	13:5	8	<b>10</b>
▶ 4.	SV Kirchanschöring	4	3	0	1	10:6	4	<b>9</b>
▶ 5.	SG Altenmarkt/Stein	5	3	0	2	13:9	4	<b>9</b>
▶ 6.	JFG Mangfalltal-Maxlrain	4	1	2	1	10:6	4	<b>5</b>
▶ 7.	TSV Neubeuern	4	1	1	2	4:11	-7	<b>4</b>
▶ 8.	SV Schloßberg-Stephanskirchen	4	1	1	2	3:6	-3	<b>4</b>
▶ 9.	DJK SB Rosenheim	3	1	0	2	6:7	-1	<b>3</b>
▶ 10.	SB Chiemgau Traunstein II	4	0	2	2	7:13	-6	<b>2</b>
▶ 11.	DFI Bad Aibling III	4	0	1	3	5:15	-10	<b>1</b>
▶ 12.	JFG Ötting/Inn	4	0	0	4	5:15	-10	<b>0</b>



# HÖVELS FÜR ALLE

**HÖVELS GmbH & Co. KG**  
Omnibusbetrieb

Schalchener Straße 120  
D-83342 Tacherting

Telefon: 08621-80 65 95 0

Fax: 08621-80 65 95 20

E-Mail: [info@hoevelsbus.de](mailto:info@hoevelsbus.de)

[www.hoevelsbus.de](http://www.hoevelsbus.de)

Unser vielseitiges  
**REISEPROGRAMM**  
Jetzt stöbern und sofort  
online reservieren!



**Seit über 40 Jahren individuelle und maßgeschneiderte Lösungen ...**

**...für alle Bereiche der industriellen Kältetechnik.**

Von der ersten Beratung, der Machbarkeitsstudie bis zur Detailplanung, von der Konstruktion bis zum Unterhalt der Kälteanlagen. Profitieren Sie von unseren maßgeschneiderten Anlagenlösungen, in allen Bereichen der industriellen Kältetechnik, insbesondere von unserer langjährigen Erfahrung und dem KNOW-HOW beim Einsatz natürlicher Kältemittel.

**Haas GmbH Anlagenbau · Eichfeldstr. 22 · D-83339 Chieming**  
Telefon +49 (0) 8664 9888-0 · [www.anlagenbau-haas.de](http://www.anlagenbau-haas.de)



**Ihr Spezialist für Kältetechnik**

unsere schreinerei

h-design

Gesundes Wohnen – kreative Küchen

Höhlzwlmmerr

natürlich anders

h-design Einbauküchen  
mit dem gewissen Etwas  
durch besondere Materialien.

Höhlzwlmmerr Küchen GmbH | 83352 Altenmarkt/Alz | Hauptstraße 2 | Montag bis  
Freitag 9.00 bis 12.00 und 13.00 bis 18.00 | Samstag 9.00 bis 13.00 | erster Samstag  
im Monat 9.00 bis 16.00 | Telefon (086 21) 64 54 83 | www.hoelzlwimmer.de



Malerbetrieb  
**K.H. FREUTSMIEDL**

**Karl Heinz Freutsmiedl Malerbetrieb GmbH & Co. KG**

Margaretenstr. 15, 83352 Altenmarkt a. d. Alz, Tel.: 08621 - 33 77

E-Mail: [info@maler-freutsmiedl.de](mailto:info@maler-freutsmiedl.de), [www.maler-freutsmiedl.de](http://www.maler-freutsmiedl.de)

Aktuelle Informationen zum

TSV Altenmarkt/Alz e.V.,

sowie seiner verschiedenen Abteilungen finden Sie unter:

[www.tsv-altenmarkt.de](http://www.tsv-altenmarkt.de)

Für zusätzliche Informationen zur Fussballabteilung des  
TSV Altenmarkt/Alz e.V. besuchen Sie unsere Webseite:

[www.kickers-altenmarkt.de](http://www.kickers-altenmarkt.de)

# U17 B2-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U17 (B-Jun.) Gruppe 3 Inn/Salzach HR

MI. 12.10.2022 /19:00 Uhr

(SG) Altenmarkt/Stein II



- : -



(SG) Heiligkreuz/  
Trostberg

Sportanlage Altenmarkt, Platz 1 | Auweg 23 | 83352 Altenmarkt a.d.Alz

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▲ 1.	JFG Alztal-Halsbachtal Kirchweidach e.V.	3	2	1	0	8:6	2	7
▼ 2.	SG Scheffau-Schellenberg	3	2	0	1	11:6	5	6
▼ 3.	WSC Bayerisch Gmain	2	2	0	0	8:3	5	6
▶ 4.	SG Schönau	1	1	0	0	6:0	6	3
▶ 5.	(SG) Altenmarkt/Stein II	3	1	0	2	7:7	0	3
▶ 6.	SG Marquartstein/Unterwössen	2	1	0	1	6:6	0	3
▶ 7.	(SG) Heiligkreuz/Trostberg	2	0	2	0	5:5	0	2
▶ 8.	(SG) Surberg/Kammer/Otting	4	0	1	3	7:16	-9	1
▶ 9.	DJK Traunstein	2	0	0	2	3:12	-9	0



# U15 C1-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U15 (C-Jun.) Gruppe 3 Inn/Salzach HR

FR. 14.10.2022 /17:00 Uhr

SG Stein/Altenmarkt



- :-



FC Traunreut Flex (9)

Sportanlage Altenmarkt, Platz 1 | Auweg 23 | 83352 Altenmarkt a.d.Alz

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	(SG) Erlstätt/Nußdorf	4	4	0	0	32:0	32	<b>12</b>
▲ 2.	SG Stein/Altenmarkt	4	3	0	1	8:8	0	<b>9</b>
▼ 3.	(SG) Otting/Kammer/Surberg	4	2	1	1	13:3	10	<b>7</b>
▶ 4.	(SG) Waging/Petting	4	2	1	1	7:3	4	<b>7</b>
▼ 5.	TSV 1921 Fridolfing	4	2	0	2	15:11	4	<b>6</b>
▶ 6.	(SG) Kay/Tengling/Taching/Tittmoning	4	1	1	2	6:15	-9	<b>4</b>
▶ 7.	(SG) Trostberg/Heiligkreuz (Flex 9)	4	1	1	2	7:20	-13	<b>4</b>
▶ 8.	(SG) Eggstätt/Höslwang/Breitbrunn	3	0	1	2	5:8	-3	<b>1</b>
▶ 9.	DJK Traunstein	2	0	1	1	5:11	-6	<b>1</b>
▶ 10.	FC Traunreut Flex (9)	3	0	0	3	0:19	-19	<b>0</b>



Weil es  
wichtigeres  
gibt als Geld.

Morgen  
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Wir finden, die Welt braucht mehr Zuversicht. Deshalb unterstützen wir alle, die den Mut haben, ihre Zukunft selbst in die Hand zu nehmen. Anpacker und Frühaufsteher, die Familien oder Start-ups gründen, Hausbauer, Pläneschmieder – gemeinsam schauen wir nach vorn und sagen: Morgen kann kommen. Wir machen den Weg frei.

meine Volksbank  
Raiffeisenbank eG



GEORG GmbH  
LEDERER

Ingenieur-Büro für Arbeitssicherheit,  
Prüfwesen & KFZ-Sachverständigenwesen

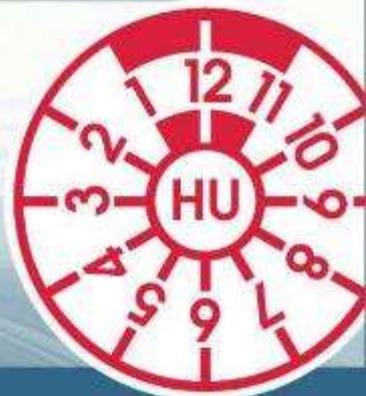
Plakette fällig?

Wir sind GTÜ-Vertragspartner.

GTÜ

Termine an der Prüfstelle Obing  
in der Wasserburgerstraße 30:

Montag	08.00-17.00 Uhr
Dienstag	10.00-19.00 Uhr
Mittwoch	10.00-17.00 Uhr
Donnerstag	08.00-19.00 Uhr
Freitag	08.00-17.00 Uhr



Terminvereinbarung  
für Obing unter Telefon:  
08624-89 122 00 oder  
online reservieren auf:

Georg Lederer GmbH  
Kreuzstraße 8  
83530 Schnaitsee  
Tel: 08074 - 9216  
Fax: 08074 - 9218  
info@lederer-gmbh.com

www.lederer-gmbh.com





## AVG – DER AUTO-DISCOUNTER baut neue Niederlassung in Ebersberg weiter aus!

Ebersberg - Das seit nunmehr fast 30 Jahren in Deutschland bekannte Autohaus AVG Struck Automobil-Vertriebs-GmbH erweitert sein Engagement in der neuen Niederlassung Ebersberg!

„AVG kauft als **Großhändler** Fahrzeuge in **hohen Stückzahlen** direkt beim Hersteller, davon profitieren natürlich auch Sie als **Privatkunden!**“, erklärt uns der Geschäftsführer Oliver Struck.

Die **jungen Gebrauchtwagen** vertreibt das Unternehmen dann europaweit an Autohändler sowie auf den eigenen Verkaufsplätzen an Privatkunden.

Nach dem **Umzug Anfang 2018** nach Ebersberg, **direkt an der B304** zwischen München und Altenmarkt gelegen, erweitert AVG nun das Engagement in Ebersberg. Der Standort wird weiter ausgebaut, so bietet AVG interessierten Privatkunden noch mehr Auswahl!

„**Bedingt durch den Großhandel haben unsere Privatkunden unmittelbar einen erheblichen Preisvorteil**“, meint Dieter Schmid, Verkaufsberater bei AVG.

Von der Bundesstraße aus erkennt man AVG sofort: Teils **über 100 junge Gebrauchtwagen** sind auf dem Gelände und in den Verkaufshallen ansprechend präsentiert. Die Angebote reichen vom Kleinwagen bis hin zum Sportwagen, überwiegend werden jedoch Klein- und Mittelklassewagen offeriert. Berücksichtigt man alle Standorte von AVG, sind ständig über 500 Fahrzeuge direkt verfügbar. **Sicher ist auch für Sie das passende Auto dabei!**

### Ein Besuch bei AVG lohnt sich!

➔ **AVG Niederlassung Oberbayern**  
Langwied 1a · 85560 Ebersberg  
Telefon: +49 (08092) 85350-26  
Telefax: +49 (08092) 85350-20  
E-Mail: [oberbayern@AVGonline.de](mailto:oberbayern@AVGonline.de)



Ihr Ansprechpartner in Ebersberg ist **Dieter Schmid** als kompetenter und freundlicher Verkäufer!

# U15 C2-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U15 (C-Jun.) Gruppe 7 Inn/Salzach HR

SA. 15.10.2022 /11:30 Uhr

(SG) Obing/Pittenhart/  
Kienberg/Seeon II  
a.K.Flex



- : -



(SG) Stein/Altenmarkt II  
(Flex 7) o.W.

Sportanlage Obing, Platz 1 | Berghamer Str. 33 | 83119 Obing

## U15 (C-Jun.) Gruppe 7 Inn/Salzach HR

SA. 22.10.2022 /11:00 Uhr

(SG) Stein/Altenmarkt II  
(Flex 7) o.W.



- : -



(SG) Peterskirchen/  
Tacherting/Engelsberg II

Sportplatz St. Georgen, Platz 1 | Irsinger Str. 40 | 83368 St Georgen

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	(SG) Obing/Pittenhart/Kienberg/Seeon II a.K.Flex	3	1	1	1	5:4	1	4
▶ 2.	(SG) Peterskirchen/Tacherting/Engelsberg II	2	1	1	0	2:1	1	4
▶ 3.	JFG Alztal-Halsbachtal Kirchweidach e.V. II Flex	2	1	0	1	6:5	1	3
▶ 4.	(SG) Traunwachen/Palling Flex	3	1	0	2	3:6	-3	3
▶ 5.	(SG) Stein/Altenmarkt II (Flex 7) o.W.	0	0	0	0	0:0	0	0

**Sie wollen Ihre Werbung die ganze Saison  
in unsere Stadionzeitung setzen oder eine  
besondere Veranstaltung bewerben?**

**Kontaktieren Sie uns unter:**

**Telefon: 0179 / 7794437**

**E-Mail: [stadionzeitung.tsvaltenmarkt@gmail.com](mailto:stadionzeitung.tsvaltenmarkt@gmail.com)**

**1/4 Seite = 100 €**

**1/3 Seite = 125 €**

**1/2 Seite = 150 €**

**1/1 Seite = 250 €**

**Preise sind gültig für eine komplette Saison.**

# U13 D-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U13 (D-Jun.) Gruppe 3 Inn/Salzach HR

SO. 16.10.2022 /11:00 Uhr

FA Trostberg



- :-



TSV Altenmarkt an der Alz

Jahnstadion Trostberg | Jahnstr. 5 | 83308 Trostberg

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	TSV 1921 Fridolfing	4	4	0	0	22:3	19	<b>12</b>
▲ 2.	TSV Heiligkreuz	3	3	0	0	22:2	20	<b>9</b>
▼ 3.	TSV Altenmarkt an der Alz	4	2	2	0	11:4	7	<b>8</b>
▲ 4.	(SG) Kienberg/Seeon	4	2	1	1	20:6	14	<b>7</b>
▼ 5.	TSV Petting	4	2	1	1	10:6	4	<b>7</b>
▶ 6.	(SG) Kay/Tengling/Taching/Tittmoning II	4	2	0	2	15:17	-2	<b>6</b>
▶ 7.	(SG) Otting/Kammer	3	1	0	2	5:12	-7	<b>3</b>
▶ 8.	(SG) Leobendorf/Laufen II	4	1	0	3	2:14	-12	<b>3</b>
▶ 9.	TSV Waging am See	4	0	0	4	3:22	-19	<b>0</b>
▶ 10.	Trostberg	4	0	0	4	5:29	-24	<b>0</b>





Für die fachgerechte  
Ausführung aller  
anfallenden  
Schlosserarbeiten  
in Stahl & Edelstahl  
sind wir sicher  
der richtige Partner  
für Sie.

[WWW.SCHLOSSEREI-MAJERUS.DE](http://WWW.SCHLOSSEREI-MAJERUS.DE)

## Für Privat & Gewerbe!

Garten- & Landschaftsbau . Roh- & Hochbau  
Trocken- & Innenausbau . Fliesen . Bedachung



**BIG GREEN EGG®**  
im Parzinger Shop



### KOMPETENTE FACHBERATUNG

Zusammen mit unseren geschulten Mitarbeitern,  
finden wir die optimale Lösung.

### FUHRPARK

Wir bieten Ihnen zudem die Möglichkeit, Ihre  
Ware flexibel auf die Baustelle liefern zu lassen.

**parzinger**  
**baustoffe**

Wasserburger Str. 54-58  
83352 Altenmarkt  
info@parzinger-baustoffe.de  
www.parzinger-baustoffe.de

Öffnungszeiten  
Mo-Fr: 7:00-12:00 / 13:00-17:00 Uhr  
Sa: 8:00-12:00 Uhr



Die Kaffeerösterei  
in Stein a. d. Traun

Hauptstraße 1  
83371 Stein a. d. Traun  
Telefon 08621 977273  
www.baruli.de  
www.facebook.de/baruli.kaffee

*Zweifelsohne  
feine Bohne.*



Vermietung von Gewerbeimmobilien

Hallen – Werkstatt – Lagerflächen – Freiflächen

Tel.: 08621 – 9846 14 / Fax: 08621 – 9846 25

**Zitzlspurger**

Hans Zitzlspurger GmbH & Co. KG

Harald – Friedrich – Str. 10

83352 Altenmarkt / Alz

**Schreinerei**

für individuellen Innenausbau und  
Bauschreinerei



*Altenweger*

Neustadl 9

83352 Altenmarkt

Tel. 08624/2419

info@altenweger.de

www.altenweger.de

Küchen Bäder Wohnzimmer Essecken Holzdecken Fenster Türen Böden Treppen



FACHPARTNER **Gaulhofer**

## IMPRESSUM

Herausgeber:

TSV Altenmarkt/ Alz e.V.  
Abteilung Fußball

--  
Verantwortlich für Text und  
Inhalt:

Michael Randlinger  
Robert Seifert

--  
Fotos:

Christian Butzhammer  
Hans Weitz  
Robert Seifert

--  
Werbe-Layout:

Michael Randlinger

--  
Druck:

Hofmann Druck & Medien  
83301 Traunreut

--  
Webseite:

[www.kickers-altenmarkt.de](http://www.kickers-altenmarkt.de)

# U11 E1-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U11 (E-Jun.) Ruperti Gr. 01

MO. 10.10.2022 /17:30 Uhr

TV Obing



- :-



TSV Altenmarkt

Sportanlage Obing, Platz 2 | Berghamer Str. 33 | 83119 Obing

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▶ 1.	TSV Altenmarkt	2	2	0	0	13:5	8	<b>6</b>
▶ 2.	SpVgg Pittenhart	0	0	0	0	0:0	0	<b>0</b>
▶ 2.	TV Obing	0	0	0	0	0:0	0	<b>0</b>
▲ 4.	SV Seeon	1	0	0	1	4:8	-4	<b>0</b>
▼ 5.	TuS Kienberg	1	0	0	1	1:5	-4	<b>0</b>

# U11 E2-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

## U11 (E-Jun.) Ruperti Gr. 11

SA. 15.10.2022 /09:30 Uhr

TSV Altenmarkt II



- :-



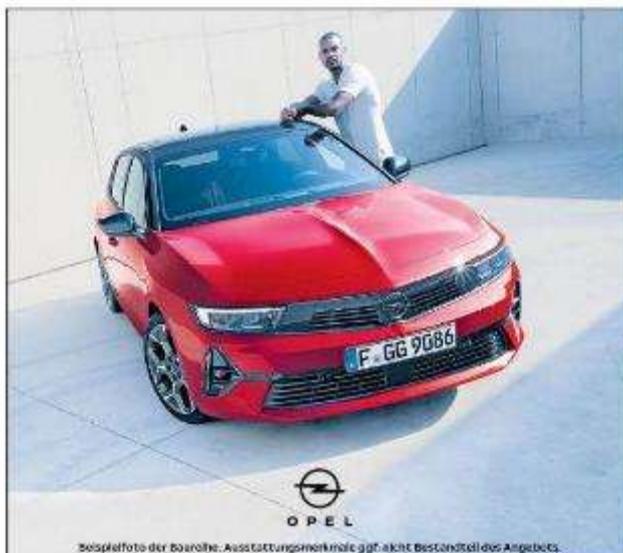
TuS Kienberg II

Pl.	Verein	Sp.	G	U	V	Torv.	Tordiff.	Pkt.
▲ 1.	TuS Traunreut II	3	3	0	0	10:3	7	<b>9</b>
▼ 2.	TSV Stein/St.Georgen II	3	2	0	1	14:7	7	<b>6</b>
▲ 3.	TuS Kienberg II	3	1	0	2	9:6	3	<b>3</b>
▲ 4.	DJK Otting II	2	1	0	1	3:7	-4	<b>3</b>
▼ 5.	SG Kay/Tengling/Taching II	2	1	0	1	8:13	-5	<b>3</b>
▶ 6.	TSV Altenmarkt II	3	0	0	3	9:17	-8	<b>0</b>

# U9 F-Junioren Gruppe Herbstrunde 2022

1 . Spieltag			
17.09.2022	11:00	TV Obing	- TSV Altenmarkt
16.09.2022	16:30	TSV Stein/St.Georgen	- SV Seeon
18.09.2022		SpVgg Pittenhart	- SPIELFREI
2 . Spieltag			
02.10.2022		SPIELFREI	- TV Obing
30.09.2022	16:45	SV Seeon	- SpVgg Pittenhart
30.09.2022	16:00	TSV Altenmarkt	- TSV Stein/St.Georgen
3 . Spieltag			
09.10.2022		SPIELFREI	- SV Seeon
07.10.2022	16:30	TSV Stein/St.Georgen	- TV Obing
07.10.2022	17:00	SpVgg Pittenhart	- TSV Altenmarkt
4 . Spieltag			
22.10.2022	11:00	TV Obing	- SpVgg Pittenhart
23.10.2022		TSV Stein/St.Georgen	- SPIELFREI
21.10.2022	16:00	TSV Altenmarkt	- SV Seeon
5 . Spieltag			
30.10.2022		SPIELFREI	- TSV Altenmarkt
28.10.2022	16:45	SV Seeon	- TV Obing
28.10.2022	17:00	SpVgg Pittenhart	- TSV Stein/St.Georgen

		Junioren TSV Altenmarkt Saison 2022/ 2023		
		Trainer	Handy	Email
B-Jugend	SG Stein/Altenmarkt	Detlef Brunner	0151 40080828	detlef@sissidet.de
		Tino Boukalous	01607416746	
		Martynenko Sergey	0172 4184018	
C-Jugend	SG Stein/Altenmarkt	Klaus Vongehr	015225722823	klausv@gmx.de
		Andreas Pfaffenbauer	01714922285	info@pfaffenbauer.com
		Hans Krutzlinger	0171 8626262	h.krutzlinger@web.de
		Gerhard Widanski	0160 97917260	gschweinz@t-online.de
D-Jugend	TSV Altenmarkt	Armin Mauler	015780227272	armin.mauler@googlemail.com
		Alexander Reitmaier	015150756323	alex@uconsult.net
E Jugend	TSV Altenmarkt	Bernhard Aicher	0157 32126778	info@crealine.de
		Florian Jahn	0170 5462033	florianjahn@gmx.net
		Mathias Sarson	01714763779	matthias.sarson@freenet.de
		Michael Geißler	016096282988	
F-Jugend	TSV Altenmarkt	Florian Seehars	017622862125	praxis@seehars-praxis.de
		Josef Münster	015115683845	
		Tobias Münster	015117627196	
		Max Schwarz	017681122787	schwarzmax9887@gmail.com
G-Jugend	TSV Altenmarkt	Max Schwarz	017681122787	schwarzmax9887@gmail.com
		Bernd Nagl	01661623045	
		Tobias Lankes	01731625696	lankestobias@gmail.com
		Matthias Wastelschmid	01562457145	wastl-w@hotmail.de
Jugendleiter Kleinfeld		Max Schwarz	017681122787	schwarzmax9887@gmail.com
Jugendleiter Großfeld		Andreas Pfeffer	017623598779	andreas.pfeffer@basf.de



Beispielfoto der Bauhöhe. Ausstattungsmerkmale ggf. nicht Bestandteil des Angebots.

## DER NEUE OPEL ASTRA

# DER BEGINN EINER NEUEN ÄRA.

Design, entwickelt und produziert am Opel Stammsitz verkörpert der neue Astra Ingenieurskunst "Made in Germany". Diese besondere Präzision gibt Ihnen nur das Beste: aufregenden Fahrspaß, stilvolles Auftreten und klassenführende Technologien. Machen Sie sich bereit, denn mit dem neuen Opel Astra beginnt eine neue Ära.

- ✓ **Adaptives IntelliLux LED® Pixel Matrix Licht<sup>2</sup>**
- ✓ **Volldigitales Cockpit mit mit 10"-Touchscreen-Farbdisplay und digitalem 10"-Fahrerinfodisplay**
- ✓ **Smarte Fahrer-Assistenzsysteme wie Frontkollisionswarner mit Automatischer Gefahrenbremsung<sup>2</sup>**

## UNSER LEASINGANGEBOT

für den **Opel Astra Elegance, 1.2 Turbo, 81 kW (110 PS), Start/Stop, Euro 6d Manuelles 6-Gang-Getriebe, Betriebsart: Benzin**

MONATSRATE **219,- €**

Kilometerleasing-Angebot: Leasingsonderzahlung: 3.500,- €, Gesamtbetrag: 11.384,- €, Laufzeit (Monate)/Anzahl der Raten: 36, Anschaffungspreis: 25.371,50 €, effektiver Jahreszins: 3,96 %, Sollzinssatz p. a., gebunden 3,09 %, Laufleistung (km/ Jahr): 10.000, Überführungskosten: 890,- €, sind separat an Autohaus Günther GmbH & Co. KG zu entrichten.

Ein Angebot (Borität vorausgesetzt) der Opel Bank S.A. Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 160, 65426 Rüsselsheim, für die Autohaus Günther GmbH & Co. KG als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Preisangaben verstehen sich inkl. MwSt, Gesamtbetrag ist Summe aus Leasingsonderzahlung und monatlichen Leasingraten. Abrechnung von Mehr- und Minderkilometern (Freigrenze 2.500 km) sowie ggf. Schäden nach Vertragsende.

Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 6,3-5,3 l/100 km;  
Kurzstrecke: 7,2-6,3 l/100 km; Stadtrand: 6,1-5,2 l/100 km;  
Landstraße: 5,5-4,6 l/100 km; Autobahn: 6,7-5,5 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert): 142-119 g/km.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Die Werte wurden nach dem realitätsnäheren Prüfverfahren WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) ermittelt, das das Prüfverfahren unter Bezugnahme auf den NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) ersetzt. Der Kraftstoffverbrauch und die CO<sub>2</sub>-Emissionen eines Fahrzeugs hängen nicht nur von der effizienten Ausnutzung des Kraftstoffs durch das Fahrzeug ab, sondern werden auch vom Fahrverhalten und anderen nichttechnischen Faktoren beeinflusst.

<sup>2</sup> Optional bzw. in höheren Ausstattungslinien verfügbar.  
Aufgrund der aktuellen wirtschaftlichen Situation können Preis-/Ausstattungsänderungen nicht ausgeschlossen werden.

**GÜNTHER**

Autohaus Günther GmbH & Co. KG  
Trostberger Str. 4 83301 Traunreut  
www.opel-guenther-traunreut.de  
Tel.: 0 86 69 / 85 85 0



**SIE WERDEN AUGEN  
MACHEN, WAS WIR ALLES  
ZU PAPIER BRINGEN ...**

**... Ihre Clubzeitschrift,  
personalisiert und vollfarbig**

***hofmann***  
DRUCK+MEDIEN

Trostberger Str. 2 · 83301 Traunreut  
Tel.: 086 69/86 93-0 · [info@hofmanndruck.de](mailto:info@hofmanndruck.de)  
[www.hofmanndruck.de](http://www.hofmanndruck.de)

# TSV - AH INFOS & NEWS



**Trainer:**  
Thomas Oettl



**Co Trainer:**  
Walter Albrich

## Trainingszeiten:

**Mittwoch 19:30 - 21:00 Uhr**



## Unsere Werbeträger von A-Z

Aloha Promotion GmbH & Co. KG	Holzfachhandel Plössl & Söhne
AlzChem Trostberg GmbH	Hözlzimmer GmbH
Alzhaus-Media	Hövels GmbH & Co.KG
Architekturbüro Karosser	Jahn Planen – Raumausstattung
Auto Freilinger GmbH	Karl Heinz Freutsmiedl GmbH & Co.KG
Auto Hager	Klosterbrauerei Baumburg
Autohaus Altenmarkt GmbH	Küchenwerkstatt Schreinerei Thusbass
Autohaus Georg Meindl e.K.	Kurs Oase mit Kinder Secondhand
Autohaus Günther GmbH & Co. KG	Laden
AVG Oberbayern / AVG Struck	MAX STREICHER GmbH & Co. KG
Automobile Vertriebs GmbH	Moser Baumaschinen Vertriebs GmbH
Bäckerei Daxenberger	Oswald Fassadenbau & Bauelemente
Baruli Kaffeerösterei	Ofenbau Ziegenaus
Baur Verpackung e.K.	Parzinger Baustoffe e.K.
Blumen Furtner	Piano Schadhauer
EDV Service Dirk Andreas	EDEKA Scherer's tägliche Frische
Eiscafe La Grotta	Schlosserei Majerus GmbH & Co.KG
Erl Mode Atelier	Schreinerei Altenweger KG
Ernst Maier Spielplatzgeräte GmbH	Statik Mairhofer
Fahrrad Seidl	Sterflinger Textilveredelung
Fahrschule Mathis	Strohmayer Tracht Mode Schuhe
Firma Hans Heimbach	Traunmed Sport- & Rehazentrum
Gasthaus Husarenschänke	GmbH & Co. KG
Georg Lederer GmbH	Unternehmen Altenmarkt e.V.
German Estrich GmbH & Co. KG	VR meine Raiffeisenbank eG
Haas GmbH Anlagenbau	Weisky & Co. GmbH
Hans Zitzlsperger GmbH & Co KG	Wilhelm Gienger KG
Hofbauer Teamsport e.K.	Zach Elektroanlagen GmbH & Co KG
Hofmann Druck + Medien	Zürich Versicherungen

**Die Fußballabteilung des TSV Altenmarkt bedankt  
sich ganz herzlich für die Unterstützung**

Bester Schutz  
für alles, was dich  
bewegt.



Gerne beraten wir Sie:  
**Stielow, Haider & Djelassi**  
**GmbH u. Co. KG**  
Hauptstraße 2  
83352 Altenmarkt  
Telefon 086214358

